UNITED DAILY NEWS
發行人 王必成
今天三張　每份五元
第壹零零伍肆柒號
新聞局版臺報字第零零貳玖號
中華郵政台字第五九四號
執照登記認為第二類新聞紙類
地址：台北市忠孝東路四段五五號
電話：
總機：七六八一一三四
訂報：七六八九二八〇
廣告：七七一三八〇四
七七一三八〇四
七六六〇三六
採訪組：七六八八〇三六
通訊組：七六八九二九七
電報掛號：七七〇〇
郵箱台北市四三一號

政府革新地政業務 決採重獎重懲措施

嚴查服務態度提高行政效率 加速辦理重劃促進土地利用

【台北訊】內政部為加強地政業務，積極改進地政風紀，昨天邀集行政院研考會及省市地政主管機構，修正通過「改進土地行政業務方案」，即將報請行政院核定。

這項改進方案，將以嚴格查核服務態度，重獎重懲等措施，加強對地政人員考核；另以加速辦理農地重劃，加強非都市土地使用編定及管制等方法，促進土地資源的有效利用。

內政部說，六十八年元月曾訂頒「土地行政改進措施」，但地政業務及風紀等各方面，仍有許多亟待改進的事項，因此根據原有措施，將改進方案擴為五項：一、建立完整的地政資料。二、改進土地行政，切實為民服務。三、促進土地資源的有效利用。四、強化地政機關組織，提高行政效率。五、改進地政風紀，以防搶建違建，並保護良農田。

在改進地政風紀，加強人員考核方面，明定三項措施：㈠加強改革地政人員服務態度及出勤考核，厲行重獎重懲。㈡研究建立地政人員考核體系與查察作業模式。㈢嚴格管理土地登記代理人。

在促進土地資源有效利用方面，明定七項措施：㈠依新分區標準修大修訂公告北部、中部及南部區域計劃，在公告東部區域計劃。㈡對已依法編為農業用地的土地，其於非都市土地使用編定期間的建築行為，應予嚴格管制，農地法令。㈢加速辦理農地重劃，以擴大農場規模，便利農業機械化作業。㈣保護都市發展的需要，研訂中長程計劃，督導地的取得。

產農田轉作變更使用收繳法，使補償地價與土地所有權人的權益儘量接近，以加速新市鎮開發及住宅用實施。㈤改進區段徵收辦法，使補償地價與土地所有權人的權益儘量接近，以加速地的取得。

我與多明尼加達成多項協議

蔣總統經國與高惠宇多明尼加聖多明各十一日電話

【本報特派記者高惠宇多明尼加聖多明各十一日電話】中華民國經濟部長張光世與多明尼加技術部長馬丁尼茲，昨天就兩國間經技合作問題，達成多項初步協議，雙方將於今天簽署詳細備忘錄。

初步協議的項目為：由中華民國協助多國在養豬、養魚、農機使用、水利灌溉、製糖、鐵路材木、航空合作、農業資料交換及貿易推廣等方面的技術與知識。

此外，新聞局長宋楚瑜昨天也與多國總統府新聞局長杜明格斯博士舉行會議，就雙方公宣作事宜達成四項協議：㈠加強兩國文化新聞資料交換。㈡原則同意中華民國在多國設立新聞參事處。㈢杜明格斯預定明年訪華。㈣在多國推廣發行國防部副參謀總長姚兆元昨天也與多國國防部長杜柏特舉行會議，就雙方公宣作事宜達成四項協議：㈠加強兩國文化新聞資料交換。㈡原則同意中華民國在多國設軍事簡報，參觀空軍立新聞參事處。㈢杜明格斯預定明年訪華。㈣在多國推廣發行國防部副參謀總長姚兆元昨天也與多國

孫院長與多國總統互相致贈勳章

我代表團今日啓程返國

【本報特派記者高惠宇多明尼加聖多明各十一日電話】行政院長孫運璿昨天代表蔣總統經國，贈送宋玉大綬勛章給多明尼加總統古茲曼。古茲曼總統昨晚也以哥倫布金質大十字勛章回贈孫院長。

孫院長的贈勛儀式於昨天下午五時在多國總統府舉行。孫院長與隨員抵達總統府時，受到隆重的軍禮歡迎。

孫院長贈勛時說，中多農業技術合作協議是在一九六三年簽署的，當時古茲曼總統担任農業部長。兩國的農業合作有如今顯著的成果，古茲曼總統的貢獻不可磨滅。此項贈勛儀式是為了酬甫古茲曼總統對促進中華民國與多明尼加友誼與合作的貢獻。

古茲曼總統致答辭說，中華民國與多明尼加共和國一直致力於加強彼此的友誼與合作，維護世界和平、發展經濟以及穩定社會。他要求孫院長向蔣經國總統表達他的敬意。

古茲曼總統的贈勛儀式是在昨晚八時於國宴之前舉行。古茲曼總統以哥倫布金質大十字勛章贈給孫運璿院長，表彰他對促進中多兩國友誼與合作的貢獻。

古茲曼總統致詞說，中多兩國有共同的理想，兩國合作日益密切，他很榮幸以多國最高勛章致贈給孫院長。他並且對中華民國對多明尼加社會總理」趙紫陽今天說，「發展與經濟建設所給予的協助，表示謝意。孫院長致答詞時說，三十年來，中華民國一直想透過合作關係，與民主國家及拉丁美洲及加勒比海友邦共同尋找建設國家的途徑。今天多國政府給予他這項榮譽，今後他一定為兩國的共同理想與合作更加努力。

孫院長夫婦及隨員於贈勛典禮後，並接受古茲曼總統國宴款待。

孫院長昨天上午並在下榻的聖多明各旅館，接見中多商會及中華會館代表，中午參加華僑總會歡宴。

孫院長今天（多國時間十一日）將參觀多國歷史文物，下午與多國行政部長艾南德茲簽署聯合公報，晚間參加艾南德茲部長晚宴。

孫院長一行預定此間十二日上午十點搭機經夏威夷返國，台北時間十四日下午五點左右返抵國門。

偽國務院將重新組合 趙紫陽安排分贓

華國鋒將再被擠出軍委會

【合衆國際社北平十一日電】外國務院，有待趙紫陽予以分派他們兼管那些「部會」，然後再把新「國務院」組成名單送交「人代會常委會」照章追認。

在這次大規模人事異動中，「國防部長」，甚至「外交部長」等職位都可能換人。

兼任「國防部長」的徐向前已經辭去「副總理」職位。最可能接替他的「國防部長」職務的兩名人選是「副總理」耿飆及張愛萍。

「外長」黃華已成為三名新任「副總理」之一。目前尚未獲悉他是否仍兼任「外長」。

此外，主管石油工業的「副總理」康世恩上月間因「渤海二號」鑽井船翻沈事件遭公開譴責，可能會遭罷黜。

在「部長」級職位方面，「石油工業部長」宋振明已因「渤海二號」事件被罷黜，新任「部長」人選尚未宣布。

鄧小平雖已辭去「副總理」職位，但仍鞏固了在「國務院」中的權力。「總理」趙紫陽是他的親信，十四名「副總理」中，幾乎也都是鄧派人物。

【美聯社北平十日電】中共「五屆人代會三次會議」今天結束。會中設立了一個由一百零六人組成的委員會，進行另外一項修訂「憲法」工作，使「黨」及「政府」職務進一步分離，此舉可能使華國鋒失去「中共軍委會主席」職位。

趙匪首談外交 還是反俄老調

【合衆國際社北平十一日電】中共新「總理」趙紫陽今天說，「爆發新世界大戰的危險正在『明顯地增加』，他並指責蘇俄入侵阿富汗與越南繼續佔領高棉。

在他昨天就任後發表的首次外交政策聲明中，祇重申反對蘇俄擴張主義的立場。

預測沙國可能減產 石油市價開始回升

科威特天然氣部分降價

【路透社朝鮮十一日電】歐洲貿易商今天說，由於認為沙烏地阿拉伯石油即將減產，石油的市場價格在跌落數月後已開始回昇。

由於自今年六月以來石油充斥市場，現貨市場油價遠低於大部份石油輸出國索取的價格。官訂價格為每桶三十六至三十七美元的石油，最近減至三十三美元以下。

但最近幾天，大部份主要石油的價格每桶約漲美元五角。

過去找不到買主的石油商，現在都在屯積石油，因為他們預期沙烏地阿拉伯會在幾天內減產，油價會增高。

【路透社科威特十一日電】科威特石油輸出價格每噸仍保持三百十八美元不變。

把該國所產丁烷氣每噸輸出價格由三百二美元降低到三百零七美元，從九月一日開始生效。

但科國所產丙烷氣部分降價。

部分天說，科威特已今天說，科威特已

張匪愛萍大談國防 可能獲竄升

爭取偽國防部長職

【法新社北平十一日電】中共新任命的「副總理」張愛萍在參謀長」及可能繼任「人代會」上提出警告，要求勿採取任何可能忽略國防的政策。「人代會」已在昨天閉幕。

此間觀察家認為他的聲明十分重要，因為他是在中共政權已決定削減軍事預算之際提出。

張愛萍也是「副總參謀長」及「國防部長」的人選。他還強調必須解散「國防部長」的人選仍存在於「解放軍」內的小派系。

他特別要求「國家計劃委員會主任」姚依林及「財政部長」王丙乾，確定經建與國防關係的原則。

美將協助共匪 提高科技基礎

【美聯社北平十日電】美國國防部次長裴瑞今天說，美國已展開協助中共加強科技基礎的過程，這是中共建立現代化軍事能力的根本。

正在此間進行十三天訪問、評估中共國防能力的裴瑞告訴美國記者說，這個過程將緩慢進行，美國政府本身未直接介入。

他說，已有四百家美國廠商獲得出口許可，供給中共軍民兩用的產品，包括精密的電腦在內。

謝啓

先嚴李公善權府君之喪

邇蒙在台親友長途弔唁寵賜隆儀雲天高誼歿榮存感謹此申謝

香港新海莊　李善權遺屬　敬叩

西門町賺錢機會來了

西門町投資賺錢的機會又來了，電影街投資金廈，位在每天80萬人潮經過的西門電影街，位在電影公司、娛樂公司、貿易公司……360行林立的中心區，它的誕生至少有20萬依賴電影街、西門町生活的公司或個人來搶租！

西門電影街投資金廈，增值力強、租金高、出租快、投資最划算，是西門町難得的套房投資機會，請立即前往參觀訂購！

電影街投資金廈

中興橋　淡水河　康定路　工地　成都路　西寧南路

工程監造：台灣中國工程建設股份有限公司
企劃銷售：九鼎建設股份有限公司
九瑞廣告股份有限公司
工地：台北市成都路國賓戲院斜對面
服務專線：7510676（總機）

泡綿

美而廉
MERLEN

門市部二週年誌慶
300坪高級家具展示
最新推出1981年柚木牛皮沙發

美而廉摩登家俱有限公司
台北展售中心：台北市重慶南路三段1號（寧波西街口）☎(02)3922196～7　工廠：台北縣三重市大有街26之10號☎(02)9819638·9830620
台中展售中心：台中市美村路2之22號（向上北路口）☎(042)286484～5　嘉義展售中心：嘉義市文化路211號☎(052)244033

舊沙發如何處理？本月底前舉辦舊沙發換新沙發，歡迎參觀指教！

御皇有限公司
世豐泡綿股份有限公司
和昌塑膠有限公司
豐洋樹脂股份有限公司
群原股份有限公司
錦鴻泡綿有限公司
湯臣有限公司
力寶化工廠股份有限公司
興泰製革有限公司
益益冷媒有限公司
同啓

第一期44棟售一空
第二期30棟正式公開

萊茵嘉年華會

9月14日到萊茵吃、喝、玩、樂！

這禮拜天，萊茵城堡別墅現場，準備了最豐盛的"嘉年華會"節目！
請您吃皇家炸鷄腿總匯三明治、瑞士蛋糕等14道最可口的西餐名點。
請您喝大飯店名師調製的萊茵鷄尾酒及可口可樂。
請您欣賞最有意境的小提琴、手風琴、口琴、吉他等歐洲情調音樂演奏。
還請您一齊來跳最有意思的歐洲方塊舞！
9月14日，萊茵嘉年華會，請您全家人搭專車來萊茵吃喝玩樂！

■搭車時間／9月14日（星期天）上午九點半、十點、十點半、十一點，下午、一點半、二點半、三點半
■搭車地點／仁愛路、臨沂街口，創業建設公司

萊茵城堡
淡水
5號橋
淡金公路
國賓戲院
十林

每坪自備2萬1起
你也買得起！

■最出名的萊茵風景，看得見北海波濤盪漾，觀音山麓，大屯山景及千變萬化的幾何梯田。
■每坪自備只要2萬1千元起，土地比別人大三倍，庭園也大三倍。
■歐洲宮庭式規劃：城堡圍牆、丘比特許願噴泉、游泳池、網球場、公園、音響中心、三溫暖、社區巴士二部、社區電話10線、溜冰場、籃球場等44項公共設施。
■羅馬彩色磁磚、長毛地毯、外國壁紙、American Standard衛生設備、五件式不銹鋼廚具等一流建材。

萊茵城堡別墅

投資興建／富銓建設公司
工地地址／淡水往金山、淡金公路5號橋右轉
建照號碼／(69)建字第2399號
業務企劃／創業建設股份有限公司
洽詢專線／3938236（5線）